ZH II 16-18 180

10

15

20

25

2. April 1760

Johann Georg Hamann → Johann Christoph Hamann (Bruder)

s. 16, 4 Zevs seegnete das fromme Schaaf uns es o ogen.

5 Mein lieber Bruder.

2 April. 760.

Gestern unvermuthet Deinen Brief erha ogewesen. Ich wünsche Dir von Herzen zur abgelegten olige geseegnet seyn. Du beurtheilst mich unrecht, og finicht was für Unruhe zum voraus setzest. Ich bin og auf alles was Gott schickt und ich kann über keinen Mangel og undheit Arbeit und Freude sind das Kleeblatt meiner Tage.

Battons le fer, pendant qu'il est chaud. Du hast mir diesmal wieder nicht recht verstanden, daß Du den Brief selbst abgegeben; sonst hätte mir nicht die Mühe gegeben Dir ein formular zum billet zu dictiren. Es ist mir aber recht sehr lieb, daß mein Wille nicht geschehen, und Dein Misverständnis hat auch zu meinem Besten gedient. Vielleicht bist Du neugierig den Innhalt der Antwordt zu wißen. Hier ist sie.

Mein Herr,

Der willkührlich förml. Abschied, den <u>Sie von hier genommen</u> (soll heißen: <u>den ihnen mein Bruder geschrieben</u>) und worauf wie Sie sagen mein Stillschweigen des Siegel gedrückt mag die Qvittung aller Verbindlichkeiten seyn, die jemals unter uns gewesen. Mit meinem Willen haben Sie die Reise nach Engell. in meinen Geschäften gethan, und was ist wohl billiger als daß ich die Reisekosten trage, die schon lange abgeschrieben sind. Thun Sie geruhig den Schritt, den Sie sich vorgesetzt, ich werde Ihnen nichts im Wege legen. (Man redt von einem künftigen Schritt, ich nannte die Freyheit meine Rechnung zu fordern, die ich mir nahm, also) Keiner nehme den andern in Ansprache; so sind wir gantzl. geschieden. Ich bin

Dero ergebenster Diener.

Du wirst jetzt vermuthlich alle meine Sachen erhalten. Ich vertraue Dir die Verwahrung meiner Bücher; sorge also dafür aufs Beste. Deine jetzige Lebensart weiß nicht; Deine vorige aber hat mir niemals gefallen. Es wäre mir lieb, wenn sie in dem kleinen Kämmerchen stehen könnten bey deiner Stube, wenn Du solches inn hast, oder darüber disponirst, oder es mit sichern Kindern besetzt ist. An meinen Büchern ist mir gelegen; und ich laß zugl. HE. Mag. um eine sichere Stelle ersuchen. Befriedige mich in diesem Stück.

Wenn Schatt noch im Hause; so gieb ihm meinen großen Coffre oder falls deiner schlechter und Du tauschen willst, den Deinigen. Den schwartzen behalt, weil er von Baßa kommt. Meine Kleidung, seidene Strümpfe und engl.

Stiefel nebst der neuen Perücke, auch Hut, sie liegen im schwartzen Coffre, wünschte mit <u>ersten</u> Fuhrmann her. Kleider müßen getragen werden, und ich kann jetzt wie ein Freyherr ein wenig Wind machen. Ich verlang o Stiefel, Perücke, seidene Strümpfe mit dem <u>ersten</u> o Hochzeit und die Contribution bevorsteht. o und beqweme Einpackung Sorge tragen, und dir hieri o

Sey einmal \circ \circ Bruder, und denn sollst Du eine Weile Ruhe haben \circ \circ . Ich verlaße mich gantzl. auf Deine Treue \circ \circ Klugheit geben wird, daß ich alles zu rechter Zeit erhalte.

Ich freue mich herzl. daß ich griechische Buchstaben in Deinem letzten Briefe gelesen. Gott geb Dir guten Fortgang in Deinen Arbeiten und mache Dich zu einem tüchtigen Collaborator.

Unser Buchladen hat endl. die Erndte der letzten Meße erhalten; ich werde davon auch für euch was aussuchen.

Leßings Fabeln habe gelesen; das erste Buch derselben ist mir eckel gewesen. Die schöne Natur scheint daselbst in eine galante verwandelt zu seyn. Seine Abhandlungen sind mehr zum Ueberdruß als zum angenehmen Unterricht philosophisch und witzig. Es sind Sticheleyen auf Rammler, unter dem Artikel von Batteux; er ist der mehr eckle als feine Kunstrichter. Der Tadel des la Fontaine geht ihn gleichfalls an, von dem Rammler ein großer Partheygänger. Wenn Leßing la Fontaine tadelt; so greift er ohne zu wißen, seiner eigenen Grundsätze Anwendung an. Fontaine ist deswegen so plauderhaft, weil er die indiuidualität der Handlung zur intuition bringt, und nicht wie Leßing ein miniatur mahler sondern ein Erzähler im rechten Verstande ist.

Seine Gedanken warum Thiere gebraucht werden und der größte Theil seiner Begriffe sind im Grunde falsch, und nichts als Einfälle; und der Fabulist faselt in der Vorrede und Anhang auf einer Leyer. Es ist fast keine Fabel über die man nicht den Titel setzen könnte, den Antonin seinem Buch gegeben: de seipso ad seipsum. Dies Selbst ist die <u>Stärke</u> so wohl als <u>Schwäche</u> dieses Autors. Wer ihn mit Nutzen lesen will und von ihm lernen will, der muß ihn mit mehr Gleichgiltigkeit ansehen als er den Breitinger. Weh dem, der solche Köpfe nachahmen will! weh dem, der sich untersteht sie anzugreifen, ohne sich einer Ueberlegenheit mit Recht anmaßen zu können. Weil ich gesehen, daß Du auch ein gar zu übereilter Bewunderer von Leßing bist; so hab ich das nil admirari des Horatz entgegen setzen wollen. Lebe wohl, und liebe

5 Deinen Bruder.

Provenienz

15

20

25

30

35

S. 18

Druck ZH nach den unpublizierten Druckbogen von 1940. Original verschollen. Letzter bekannter Aufbewahrungsort: Staats- und Universitätsbibliothek Königsberg, Msc. 2552 [Roths Hamanniana], I 1 (71).

Bisherige Drucke

Friedrich Roth (Hg.): Hamann's Schriften. 8 Bde. Berlin, Leipzig 1821–1843, III 18–20. Karl Hermann Gildemeister (Hg.): Johann Georg Hamann's, des Magus im Norden, Leben und Schriften. 6 Bde. Gotha 1857–1868, I 156. ZH II 16–18, Nr. 180.

Textkritische Anmerkungen

16/4 · · ·] Korrekturvorschlag ZH 2. Aufl. (1988): vergaß von Stund an zu kla 16/12 qu'il] Druckbogen 1940: qu'it; vmtl. Druckfehler.

16/21 des Siegel] Geändert nach Druckbogen (1940); ZH: des Siegels

Korrekturvorschlag ZH 2. Aufl. (1988): das Siegel 17/17 geb] Geändert nach Druckbogen 1940; ZH: gebe

Kommentar

16/4 Zeus ...] Wahrscheinlicher vollständiger Wortlaut: »Zevs segnete das fromme Schaaf und es vergaß von Stund an zu klagen«, aus Lessings Fabel Zeus und das Schaf, vgl. Lessing, Fabeln, Zweytes Buch, S. 63f., XXIII.

16/6 Deinen Brief] nicht ermittelt16/12 Battons ...] Sprichwort: Das Eisen schmieden, solange es heiß ist.

16/18 Mein Herr ...] Kopie des Antwortbriefes von Arend Berens

17/3 HE. Mag.] Johann Gotthelf Lindner

17/4 Schatt] nicht ermittelt

17/6 Baßa] George Bassa

17/10 Hochzeit] HKB 182 (II 19/21)

17/19 Buchladen] Johann Heinrich Hartung

17/21 Lessing, Fabeln

17/24 Karl Wilhelm Ramler, der aber von Lessing nicht namentlich genannt wird 17/25 über Batteux, Les Beaux Arts vgl. Lessing, Fabeln, S. 144ff. Batteux ist in Lessings Ausführung der »mehr eckle als feine Kunstrichter« (ebd. S. 194), weil er sich in der Einteilung der versch. Arten der Fabeln unbegründet auf die des Aphthonios von Antiochia (2. Hälfte des 4. Jhd.) gestützt habe, womit eine Kritik an allegorischen Figuren einher geht.

17/26 la Fontaine] Fontaine, Fabeln; Lessings Kritik an dessen auf Quintilian sich stützende »Schwatzhaftigkeit«: Lessing, Fabeln, S. 219f.

17/31 Seine Gedanken] Lessing, *Fabeln*, S. 173–190.

17/34 M. Aur., De se ipso ad se ipsum
17/37 Johann Jakob Breitinger; die Kritik an ihm u.a.: Lessing, Fabeln, S. 197
18/3 nil admirari des Horatz] dt.: Nichts anstaunen. Hor. epist. 1,6,1

Quelle:

Johann Georg Hamann: Kommentierte Briefausgabe (HKB). Hrsg. von Leonard Keidel und Janina Reibold, auf Grundlage der Vorarbeiten Arthur Henkels, unter Mitarbeit von Gregor Babelotzky, Konrad Bucher, Christian Großmann, Carl Friedrich Haak, Luca Klopfer, Johannes Knüchel, Isabel Langkabel und Simon Martens. (Heidelberg 2020ff.) URL: www.hamann-ausgabe.de.